

Le # 1  
26.28.10.2011

#1

# Bulletin / Newsletter

## Culture du témoignage / Culture of testimonials

### Réunions à venir

COHDS :  
31 oct. 9h à 12h  
Local W-4490

Axe 1 (PVVIH) :  
2 nov. 13h30 à 16h30  
Local W-4270

Axe 2 (LGBTQ) :  
29 nov. 9h à 12h  
Local W-4270

Axe 3 (TDS) :  
23 nov. 13h30 à 16h30  
Local W-4490

## Pourquoi un Bulletin / Why a Newsletter?

Premièrement, merci de votre engagement et de votre patience ! Après quelques jours de réflexion, une aventure sur google avec les mots clés « modèles de bulletin Word 2003 » et plusieurs heures amusantes à jouer avec les couleurs et les marges, je suis fière de vous présenter le premier numéro du **Bulletin Culture du témoignage**. Ce bulletin se veut un outil de communication pour les personnes impliquées dans le développement du partenariat de recherche « Étude de la culture du témoignage par les minorités sexuelles et de genre : usages, défis, enjeux et retombées d'une pratique renouvelée ».

Ce sera un moyen d'être informé-es des diverses activités prévues, de partager des ressources et rester en contact.

### Dans ce numéro vous allez trouver:

- Les dates des réunions à venir
- Les objectifs des réunions des Comités de travail
- Information sur le modèle-type de l'entente de partenariat

Sur ce, je vous souhaite une bonne lecture et une excellente semaine !

Julie Marceau, rédactrice en chef

First of all, thank you for your commitment and your patience! After a couple days of reflexion, a fruitful adventure on Google with the terms « Newsletter template for Word 2003 » and many hours of fun and games with colors and margins, I am proud to present you the first issue of the **Culture of Testimonials Newsletter**. This newsletter is a communication tool for those involved in the partnership development project « A Cultural Study of Testimonials by Sexual and Gender Minorities : Uses, Challenges and Impacts of a Renewed Practiced »

This will be a way of staying in touch by sharing project information and resources.

### In this issue you will find:

- Upcoming meetings
- Objectives for the committees' meetings
- Partnership agreement information.

On this, I wish you an excellent read and an excellent week!

Julie Marceau, editor in chief

## Réunions à venir / Upcoming Meetings

En remerciant **Doodle**, voici les dates, les heures et les endroits des prochaines réunions des Comités de travail, par axe de recherche. Si le sujet vous intéresse, vous pouvez vous aussi participer à la réunion.

Une réunion spécifique avec le Centre d'histoire orale et des récits numérisés (COHDS) a été ajoutée.

Veillez aussi noter que vous serez sollicité sous peu (via notre ami **Doodle**) pour une Assemblée générale et/ou une rencontre des membres du comité exécutif entre le 8 et 13 décembre.

**COHDS : 31 oct. 9h à 12h, local W-4490**

**Axe 1 (PVVIH) : 2 nov. 13h30 à 16h30, local W-4270**

**Axe 2 (LGBTQ) : 29 nov. 9h à 12h, local W-4270**

**Axe 3 (TDS) : 23 nov. 13h30 à 16h30, local W-4490**

With a big thanks to **Doodle**, here are the dates, times and locations for the Committees' meetings per research axe. If the subject interests you, you are welcomed to assist the meeting also.

An additional separate meeting has been scheduled with the COHDS.

Also please take note that you will be solicited soon (via our friend **Doodle**) for another General Assembly and/or a meeting of the Executive Committee between the 8<sup>th</sup> and 13<sup>th</sup> of December.

**COHDS : Oct 31<sup>st</sup>, 9am-12pm, room W-4490**

**Axe 1 (PLHIV) : Nov. 2<sup>nd</sup>, 1:30pm-4:30pm, room W-4270**

**Axe 2 (LGBTQ) : Nov. 29th, 9am-12pm, room W-4270**

**Axe 3 (SW) : Nov. 23rd, 1 :30pm-4 :30pm, room W-4490**

## Objectifs des réunions des comités de travail/ Committees' Meetings Objectives

1. Élaborer une entente formelle de partenariat [\*à partir du modèle type de départ]
2. Réfléchir à propos des travaux envisagés [\*notamment, à savoir si ces travaux pourraient requérir une demande d'approbation éthique advenant que la recherche de nouvelles données soit privilégiée].

1. Develop a formal partnership agreement [\*using the model in the grant proposal]
2. Reflect on the work that you would like to undertake [\*particularly with regards to the necessity of an ethics approval in the event that new data is collected].

**Suggestion!!** Voici un lien pour faire une auto-formation en éthique de la recherche auprès de sujets humains. Cette auto-formation en ligne pourrait nous aider à comprendre la différence entre ce qu'on veut faire en mobilisant les connaissances et la collecte de nouvelles données.

<http://www.ger.ethique.gc.ca/fra/education/tutorial-didacticiel/>

**Suggestion!!** Here is a link to a tutorial course about research ethics with human subjects. This could help us understand the difference between the knowledge mobilization compared to new data collection.

<http://www.ger.ethique.gc.ca/eng/panel-group/about-apropos/>

## Entente de partenariat / Partnership agreement



\* **RAPPEL:** Il y a la première ébauche d'entente d'engagement avec chaque partenaire aux pages 43 à 84 de la demande de subvention. De plus, lors de la première rencontre avec le COHDS, nous allons travailler sur une seconde ébauche que nous vous partagerons par la suite.

\* **REMINDER:** The first draft of the commitment agreements for each partner can be found in the grant proposal between pages 43 and 84. Additionally, during our first meeting with the COHDS, we will work on a second draft that we will share with all of you subsequently.